

**Sammlung  
der Gesetze und Verordnungen  
des Protektorates Böhmen und Mähren.**

Ausgegeben am 26. November 1941.

146. Stück.

Preis: K 2:80.

**Sbírka  
zákonů a nařízení  
Protektorátu Čechy a Morava.**

Vydána dne 26. listopadu 1941.

Cena: K 2:80.

Částka 146.

Inhalt: (398—400.) 398. Verordnung, womit das Gesetz, betreffend die Versicherung bei den Bergwerksbruderladen, abgeändert und ergänzt wird. — 399. Kundmachung über die Statistik der Binnenwanderung. — 400. Kundmachung, betreffend die gewerbsmäßige Veräußerung von Süßwaren.

Obsah: (398.—400.) 398. Nařízení, kterým se mění a doplňuje zákon o pojištění u báňských bratrských pokladen. — 399. Vyhláška o statistice vnitřního stěhování. — 400. Vyhláška o živnostenském zcizování cukroví.

**398.**

**Regierungsverordnung  
vom 20. November 1941,**

womit das Gesetz, betreffend die Versicherung bei den Bergwerksbruderladen, abgeändert und ergänzt wird.

Die Regierung des Protektorates Böhmen und Mähren verordnet auf Grund des § 1, Abs. 1, der Verordnung des Reichsprotectors in Böhmen und Mähren vom 12. Dezember 1940, V. Bl. S. 604, über die Verlängerung und Abänderung einiger Bestimmungen des Verfassungs-Ermächtigungsgesetzes vom 15. Dezember 1938, Slg. Nr. 330:

**Art. I.**

Das Gesetz vom 11. Juli 1922, Slg. Nr. 242, betreffend die Versicherung bei den Bergwerksbruderladen, in der Fassung des Gesetzes vom 3. Juli 1936, Slg. Nr. 200, und der diese Gesetze abändernden und ergänzenden Rechtsvorschriften wird abgeändert und ergänzt, wie folgt:

1. Der § 4a) hat zu lauten:

(1) Die Versicherten werden nach ihrem täglichen Arbeitsverdienst in Klassen eingereiht, wie folgt:

**Vládní nařízení**

ze dne 20. listopadu 1941,

kterým se mění a doplňuje zákon o pojištění u báňských bratrských pokladen.

Vláda Protektorátu Čechy a Morava nařizuje podle § 1, odst. 1 nařízení říšského protectora v Čechách a na Moravě ze dne 12. prosince 1940, Věstn. str. 604, kterým se prodlužují a mění některá ustanovení ústavního zákona zmocňovacího ze dne 15. prosince 1938, č. 330 Sb.:

**čl. I.**

Zákon ze dne 11. července 1922, č. 242 Sb., o pojištění u báňských bratrských pokladen, ve znění zákona ze dne 3. července 1936, č. 200 Sb., a právních předpisů je měnících a doplňujících, se mění a doplňuje takto:

1. § 4a) zní:

(1) Pojištěnci zařadí se podle denního pracovního výdělku takto do tříd:

4. Im § 344, Abs. 6, hat der erste Satz zu lauten:

„Ohne vorhergehende Mahnung, beziehungsweise vor Ablauf der 8tägigen Frist von deren Zustellung oder Vornahme darf die Exekution nur dann eingeleitet werden, wenn Gefahr im Verzuge ist.“

#### Art. II.

Die Regierungsverordnung vom 16. November 1939, Slg. Nr. 7 vom Jahre 1940, betreffend vorübergehende Maßnahmen bei der Einkommensteuer, bei der allgemeinen Erwerbsteuer und bei der besonderen Erwerbsteuer, wird abgeändert, wie folgt:

1. § 7, Abs. 1, hat zu lauten:

„(1) Die Einkommensteuer, die nach § 18, Abs. 1, lit. c), des Gesetzes über die direkten Steuern auf das Einkommen aus der Unternehmung entfällt, das nicht durch Abzüge, die mit diesem Einkommen nicht zusammenhängen, vermindert wurde (höchstens jedoch die von dem Gesamteinkommen tatsächlich bemessene Einkommensteuer) und die allgemeine Erwerbsteuer mit dem Zuschlag gemäß § 57, Abs. 9, und mit den Zuschlägen der Selbstverwaltungsverbände dürfen zusammen bei Steuerpflichtigen, die Einzelunternehmer sind, 70% des erwähnten, der Steuer unterworfenen Einkommens aus der Unternehmung nicht übersteigen. Übersteigen sie diese Grenze, werden sie verhältnismäßig auf die festgesetzte Höhe herabgesetzt. Diese Begünstigung im Ausmaß des ersten Satzes genießen auch die Steuerpflichtigen, denen die Einkommensteuer gemäß § 18, Abs. 1, lit. a) und b), bemessen wird. Diese Bestimmung gilt nicht, wenn die allgemeine Erwerbsteuer mit einem Steuersatz nach § 57, Abs. 7, des Gesetzes über die direkten Steuern bemessen wird. Bei der Herabsetzung im Sinne des zweiten Satzes gilt die Bestimmung des § 18, Abs. 5, des Gesetzes über die direkten Steuern nicht.“

2. Im § 7, Abs. 2, werden die Worte „70%“ durch die Worte „85%“ ersetzt.

#### Art. III.

##### Übergangsbestimmungen.

Steuerpflichtigen der besonderen Erwerbsteuer, deren Wirtschaftsjahr mit dem Kalenderjahr zusammenfällt, wird die gesetzliche Frist für die Verwendung der Reserve

4. V § 344, odst. 6 bude první věta zníti:

„Bez předchozí upomínky, pokud se týče před projitím 8denní lhůty od jejího doručení nebo vykonání, smí býti exekuce zavedena, jen je-li nebezpečí z průtahu.“

#### Čl. II.

Vládní nařízení ze dne 16. listopadu 1939, č. 7 Sb. z roku 1940, o přechodných opatřeních u daně důchodové, všeobecné a zvláštní daně výdělkové, se mění takto:

1. § 7, odst. 1 bude zníti:

„(1) Daň důchodová, která připadá podle § 18, odst. 1, písm. c) zákona o přímých daních na příjem z podniku, nezmenšený o srážky s tímto příjmem nesouvisící (nejvýše však daň důchodová skutečně z celkového důchodu vyměřená), a všeobecná daň výdělková s přírážkou podle § 57, odst. 9 a s přírážkami samosprávných svazků nesmějí úhrnem u poplatníků, provozujících podnik jednotlivce, přesahovati 70% zmíněného daní podrobeného příjmu z podniku. Přesahují-li tuto hranici, sníží se poměrně na stanovenou výši. Této výhody v rozsahu uvedeném v první větě požívají též poplatníci, jimž se daň důchodová vyměřuje podle § 18, odst. 1, písm. a) a b). Toto ustanovení neplatí, jestliže se všeobecná daň výdělková vyměří sazbou podle § 57, odst. 7 zákona o přímých daních. V případě snížení podle věty druhé neplatí ustanovení § 18, odst. 5 zákona o přímých daních.“

2. V § 7, odst. 2 se slova „70%“ nahrazují slovy „85%“.

#### Čl. III.

##### Přechodná ustanovení.

Poplatníkům zvláštní daně výdělkové, u nichž obchodní rok se shoduje s kalendářním rokem, prodlužuje se zákonná lhůta pro upotřebení rezervy na zvláštní daň výdělko-

für die besondere Erwerbsteuer für das Steuerjahr 1941 zur Entrichtung dieser Steuer bis zum 30. November 1941 verlängert. Steuerpflichtige der besonderen Erwerbsteuer, deren Wirtschaftsjahr mit dem Kalenderjahr nicht zusammenfällt, können in derselben Frist die Reserve für die besondere Erwerbsteuer für das Steuerjahr 1942 bezahlen, wenn die gesetzliche Frist zur Bezahlung derselben bereits abgelaufen ist.

## Art. IV.

(1) Diese Verordnung tritt mit dem Steuerjahre 1941 angefangen mit der im Art. III angeführten Abweichung und mit den folgenden weiteren Abweichungen in Wirksamkeit:

a) Bei der besonderen Erwerbsteuer gelten die Bestimmungen des Art. I, Z. 3, und des Art. II, Z. 2, für die Steuerpflichtigen, deren Wirtschaftsjahr mit dem Kalenderjahr zusammenfällt, für die Steuerjahre 1941 bis 1943 und für die Steuerpflichtigen, deren Wirtschaftsjahr nicht mit dem Kalenderjahr zusammenfällt, für die Steuerjahre 1942 bis 1944.

b) Die Bestimmung des Art. II, Z. 1, gilt für die Steuerpflichtigen, deren Wirtschaftsjahr mit dem Kalenderjahr zusammenfällt, für die Steuerjahre 1941 bis 1943 und für die Steuerpflichtigen, deren Wirtschaftsjahr nicht mit dem Kalenderjahr zusammenfällt, für die Steuerjahre 1941 bis 1944.

(2) Diese Verordnung wird vom Finanzminister durchgeführt.

Dr. Hácha m. p.

Dr. Krejčí m. p.

Ježek m. p.

Dr. Kamenický m. p.

Dr. Kalfus m. p.

Čípera m. p.

Dr. Kratochvíl m. p.

Bubna m. p.

Dr. Klumpar m. p.

vou na berní rok 1941 k zaplacení této daně do 30. listopadu 1941. Poplatníci zvláštní daně výdělkové, u nichž se obchodní rok s kalendářním rokem neshoduje, mohou rezervu na zvláštní daň výdělkovou na berní rok 1942 zaplatiti v téže lhůtě, jestliže zákonná lhůta k jejímu zaplacení již uplynula.

## čl. IV.

(1) Toto nařízení nabývá účinnosti počínajíc berním rokem 1941 s odchylkou uvedenou v čl. III a s těmito dalšími odchylkami:

a) U zvláštní daně výdělkové platí ustanovení čl. I, č. 3 a čl. II, č. 2 pro poplatníky, u nichž se obchodní rok shoduje s kalendářním rokem, na berní léta 1941 až 1943 a pro poplatníky, u nichž se obchodní rok s kalendářním rokem neshoduje, na berní léta 1942 až 1944.

b) Ustanovení čl. II, č. 1 platí pro poplatníky, u nichž se obchodní rok shoduje s kalendářním rokem, na berní léta 1941 až 1943 a pro poplatníky, u nichž se obchodní rok s kalendářním rokem neshoduje, na berní léta 1941 až 1944.

(2) Toto nařízení provede ministr financí.

Dr. Hácha v. r.

Dr. Krejčí v. r.

Ježek v. r.

Dr. Kamenický v. r.

Dr. Kalfus v. r.

Čípera v. r.

Dr. Kratochvíl v. r.

Bubna v. r.

Dr. Klumpar v. r.